SENTENZA DELLA CORTE (Quinta Sezione)
14 dicembre 1995 *

Nella causa C-161/94,

Commissione delle Comunità europee, rappresentata dai signori José Luis Iglesias Buhigues, consigliere giuridico, e James Macdonald Flett, membro del servizio giuridico, in qualità di agenti, con domicilio eletto in Lussemburgo presso il signor Carlos Gómez de la Cruz, membro del servizio giuridico, Centre Wagner, Kirchberg,

ricorrente,

contro

Irlanda, rappresentata dal signor Michael A. Buckley, Chief State Solicitor, in qualità di agente, con domicilio eletto in Lussemburgo presso la sede dell'ambasciata d'Irlanda, 28, route d'Arlon,

convenuta,

avente ad oggetto il ricorso diretto a far dichiarare che l'Irlanda, omettendo di porre in essere le disposizioni legislative, regolamentari ed amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva del Consiglio 26 giugno 1990, 90/425/CEE, relativa ai controlli veterinari e zootecnici applicabili negli scambi intracomunitari di taluni animali vivi e prodotti di origine animale, nella prospettiva della realizzazione del mercato interno (GU L 224, pag. 29), è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti ai sensi della detta direttiva, in particolare dell'art. 26 della medesima, nonché del Trattato istitutivo della Comunità europea,

* Lingua processuale: l'inglese.

LA CORTE (Quinta Sezione),

composta dai signori D. A. O. Edward (relatore), presidente di sezione, J. C. Moitinho de Almeida, C. Gulmann, L. Sevón e M. Wathelet, giudici,

avvocato generale: C. O. Lenz
cancelliere: R. Grass

vista la relazione del giudice relatore,

sentite le conclusioni dell'avvocato generale, presentate all'udienza del 16 novembre 1995,

ha pronunciato la seguente

Sentenza

1 Con atto introduttivo registrato nella cancelleria della Corte il 15 giugno 1994, la Commissione delle Comunità europee ha proposto, ai sensi dell'art. 169 del Trattato CE, un ricorso diretto a far dichiarare che l'Irlanda, omettendo di porre in essere le disposizioni legislative, regolamentari ed amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva del Consiglio 26 giugno 1990, 90/425/CEE, relativa ai controlli veterinari e zootecnici applicabili negli scambi intracomunitari di taluni animali vivi e prodotti di origine animale, nella prospettiva della realizzazione del mercato interno (GU L 224, pag. 29; in prosieguo: la «direttiva»), è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti ai sensi della detta direttiva, in particolare dell'art. 26 della medesima, nonché del Trattato istitutivo della Comunità europea.

2 Ai sensi dell'art. 26 della direttiva, gli Stati membri dovevano provvedere a mettere in vigore le disposizioni legislative, regolamentari ed amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva medesima entro il 31 dicembre 1991 dandone immediata informazione alla Commissione.

3 La Commissione, non avendo ricevuto alcuna informazione circa le disposizioni emanate dall'Irlanda per conformarsi alla direttiva e non disponendo di alcun altro elemento che le consentisse di concludere che l'Irlanda avesse adempiuto gli obblighi risultanti dalla direttiva stessa, inviava al governo irlandese, in data 14 ottobre 1992, una lettera di diffida.

4 Non avendo ricevuto risposta a tale lettera, la Commissione in data 11 maggio 1993 notificava all'Irlanda un parere motivato ai sensi dell'art. 169 del Trattato, in cui le rammentava gli obblighi imposti dalla direttiva.

5 Con lettera 15 luglio 1993 della rappresentanza permanente dell'Irlanda presso le Comunità europee, le autorità irlandesi facevano presente che era in corso un procedimento di trasposizione della direttiva. Non avendo ricevuto alcuna comunicazione da parte dell'Irlanda in ordine all'emanazione delle necessarie disposizioni, la Commissione proponeva il presente ricorso.

6 La Commissione ricorda gli obblighi incombenti all'Irlanda ai sensi tanto della direttiva, in particolare dell'art. 26 della medesima, quanto degli artt. 5, primo comma, e 189, terzo comma, del Trattato CE. Essa rileva che l'Irlanda, omettendo di porre in essere le disposizioni necessarie per conformarsi alla direttiva, è venuta meno ai propri obblighi.

7 L'Irlanda ricorda che, con lettera 5 ottobre 1994 della propria rappresentanza permanente presso le Comunità europee, ha comunicato alla Commissione di essersi conformata alla direttiva, ad esclusione degli obblighi relativi al pesce e ai prodotti

della pesca. Per quanto attiene a tali ultimi obblighi, l'Irlanda ha fatto presente che era in corso un procedimento di trasposizione.

8 La Commissione, pur riconoscendo che l'Irlanda ha attuato alcune misure di trasposizione, insiste sul fatto che, non adempiendo a tutti gli obblighi risultanti dalla direttiva, l'Irlanda è comunque venuta meno agli obblighi ad essa incombenti ai sensi della direttiva medesima.

9 Non avendo l'Irlanda attuato tutte le disposizioni necessarie per conformarsi alla direttiva entro i termini fissati dall'art. 26 della medesima, deve essere ritenuto fondato l'inadempimento lamentato al riguardo dalla Commissione.

10 Si deve pertanto dichiarare che l'Irlanda, non avendo provveduto a porre in essere tutte le disposizioni legislative, regolamentari ed amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva, è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti ai sensi dell'art. 26 della direttiva.

Sulle spese

11 Ai sensi dell'art. 69, n. 2, del regolamento di procedura, la parte soccombente è condannata alle spese, se ne è stata fatta domanda. Poiché la Commissione ha chiesto la condanna della controparte alle spese ed essendo questa rimasta soccombente, l'Irlanda dev'essere condannata alle spese.

Per questi motivi,

LA CORTE (Quinta Sezione)

dichiara e statuisce:

1) **Omettendo di porre in essere tutte le disposizioni legislative, regolamentari ed amministrative necessarie per conformarsi alla direttiva del Consiglio 26 giugno 1990, 90/425/CEE, relativa ai controlli veterinari e zootecnici applicabili negli scambi intracomunitari di taluni animali vivi e prodotti di origine animale, nella prospettiva della realizzazione del mercato interno, l'Irlanda è venuta meno agli obblighi ad essa incombenti ai sensi dell'art. 26 della direttiva medesima.**

2) **L'Irlanda è condannata alle spese.**

Edward Moitinho de Almeida Gulmann

Sevón Wathelet

Così deciso e pronunciato a Lussemburgo il 14 dicembre 1995.

Il cancelliere Il presidente della Quinta Sezione

R. Grass D. A. O. Edward